

D-Stuttgart: furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

OJ S 108/2012 08/06/2012

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Wehrbereichsverwaltung Süd

Postal address: Heilbronner Str. 186

Town: Stuttgart

Postal code: 70191

Country: Germany

For the attention of: Herrn Silberhorn

E-mail: WBVSUEDIUW6@Bundeswehr.org

Telephone: +49 7112540-1868

Fax: +49 7112540-1888

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.3. Main activity

Defence

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

9/5A5E/CA336

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Lieferung von Aktenschränken, Stahl. Gesamtstückzahl 1.440 Stück. Herzustellen nach Leistungsbeschreibung.

II.1.6. CPV code(s)

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

Wirtschaftsnummer, Menge in Stück (ea).

Los 1, Pos 1 WA 020211, 330 ea.

Pos 2 WA 020411, 380 ea.

Pos 3 WA 020431, 150 ea.

Los 2 Pos 4 WA 020441, 490 ea.

Los 3 Pos 5 WA 020461, 40 ea.

Pos 6 WA 020471, 20 ea.

Pos 7 WA 020481, 30 ea.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: 9/5A5E/CA336

1) Short description

Lieferung von Aktenschränken, Stahl. Herzustellen nach Leistungsbeschreibung.

2) CPV code(s)

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

3) Quantity or scope

Wirtschaftsnummer, Menge in Stück (ea).

Los 1, Pos 1 WA 020211, 330 ea.

Pos 2 WA 020411, 380 ea.

Pos 3 WA 020431, 150 ea.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: 9/5A5E/CA336

1) Short description

Lieferung von Aktenschränken, Stahl, mit Tresorfach. Herzustellen nach Leistungsbeschreibung.

2) CPV code(s)

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

3) Quantity or scope

Wirtschaftsnummer, Menge in Stück (ea).
Los 2 Pos 4 WA 020441, 490 ea.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: 9/5A5E/CA336

1) Short description

Lieferung von Aktenschränken, Stahl, mit Hängeregistratur. Herzustellen nach Leistungsbeschreibung.

2) CPV code(s)

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

3) Quantity or scope

Wirtschaftsnummer, Menge in Stück (ea).
Los 3 Pos 5 WA 020461, 40 ea.
Pos 6 WA 020471, 20 ea.
Pos 7 WA 020481, 30 ea.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Laut Ausschreibungsunterlagen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Rechtslage/Vorzulegende Unterlagen.

1. Vollständig ausgefülltes Angebotsblatt mit Leistungsverzeichnis und den geforderten Nachweisen (siehe Nr. 2.2 bis 2.4).
2. Bescheinigung einer Gerichts- oder Verwaltungsbehörde des Landes, in dem der Bieter ansässig ist, aus der hervorgeht, dass sich der Bieter weder in Liquidation befindet, noch gegen den Bieter ein Konkurs- oder ein gerichtliches Vergleichsverfahren eingeleitet wurde oder die Eröffnung eines Konkursverfahrens mangels hinreichenden Vermögens abgewiesen wurde.
3. Kopie des Gewerbescheins bzw. Abschrift aus dem Berufs- oder Handelsregisters des Herkunftslandes.
4. Auszug aus dem Strafregister oder der zuständigen Gerichts- oder Verwaltungsbehörde des Landes, in dem der Bieter niedergelassen ist aus dem hervorgeht, dass gegen den Bieter kein rechtskräftiges Urteil aus Gründen verhängt wurde, die seine berufliche Zuverlässigkeit in Frage stellen, und dass der Bieter auch nicht wegen Betrugs, Bestechung, Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung, Geldwäsche rechtskräftig verurteilt wurde bzw. Auskunft aus dem Gewerbezentralregister (§150 GeWO).
5. Vorlage einer Bescheinigung der zuständigen Behörde/Stelle (keine Eigenerklärung), aus der hervorgeht, dass er seinen Pflichten zur Zahlung der Steuern und Abgaben nach den Rechtsvorschriften des Landes, in dem er niedergelassen ist, nachgekommen ist.
6. Vorlage einer/mehrerer Bescheinigung(en) der zuständigen Behörde(n)/Stelle(n) (keine Eigenerklärung), aus der/denen hervorgeht, dass er seinen Pflichten zur Zahlung der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung nach den Rechtsvorschriften des Landes, in dem er niedergelassen ist, nachgekommen ist. Der/die Nachweis(e) muss/müssen die Anzahl der versicherten Mitarbeiter/innen enthalten.

Der Nachweis ist für alle gesetzlich versicherten Beschäftigte zu erbringen. Sofern die Beschäftigten bei mehr als 5 verschiedenen Krankenkassen versichert sein sollten, gilt folgendes:

Die Nachweise der 5 Krankenkassen mit der größten Anzahl an Versicherten sind vorzulegen. Für alle übrigen Beschäftigte ist eine Eigenerklärung mit der Benennung der betroffenen Krankenkassen einschließlich der Anzahl der dort Versicherten vorzulegen.

Zu 1. bis 6.

Wird ein solches Dokument von dem betreffenden Land nicht ausgestellt, kann es durch eine eidesstattliche oder gegebenenfalls feierliche Erklärung ersetzt werden, die der Bieter vor einer Gerichts- oder Verwaltungsbehörde, einem Notar oder einer dafür zuständigen Berufsorganisation seines Landes abgibt.

Eignungsnachweise durch Präqualifizierungsverfahren sind zugelassen. Das max. Alter der o. g. Nachweise darf jeweils 12 Monate nicht überschreiten.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit.

1. Eine Erklärung mit Angabe des in den letzten drei Geschäftsjahren erzielten jährlichen Gesamtumsatzes.
2. Bankerklärung (bsp. Bank-an-Bank-Auskunft) zur finanziellen und wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit des Unternehmens.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Technische/ Spezielle Geräteanforderungen:

Die speziellen Geräteanforderungen (= Mindestanforderungen) sind der Leistungsbeschreibung zu entnehmen.

2.4.2 Alternativen sind nicht zugelassen.

2.4.3 Darüber hinaus werden zusätzliche Bescheinigungen benötigt: Prüfbescheinigung für das GS-Zeichen. Diese ist bis zum Angebotsschlussstermin vorzulegen (=Ausschlusskriterium – siehe Nr. 2.2.1).

2.4.4 Kopie Produktdatenblatt / Auszug Katalog oder andere geeignete Nachweise zur Überprüfung der ausgeschriebenen Anforderungen.

2.4.5 Werden geforderte Leistungen durch andere als die vorgegebenen Technischen Spezifikationen bzw. Normen nachgewiesen, ist der Nachweis der Gleichwertigkeit durch den Bieter in deutscher Sprache zu erbringen.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Preis. Weighting 100

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

9/5A5E/CA336

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 25.7.2012 - 14:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

2.8.2012 - 14:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
until: 7.9.2012

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Es gilt deutsches Recht.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundeskartellamt, Vergabekammer des Bundes,
Postal address: Villemombler-Str. 76
Town: Bonn
Postal code: 53113
Country: Germany
Telephone: +49 22894990

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Antrag auf Nachprüfungsverfahren ist beim Bundeskartellamt einzulegen. Auf die Fristen des § 107 GWB wird besonders hingewiesen.

Der Antrag auf Nachprüfungsverfahren ist bis spätestens 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, einzulegen.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Bundeskartellamt, Vergabekammer des Bundes,
Postal address: Villemombler Str. 76
Town: Bonn
Postal code: 53113
Country: Germany
Telephone: +49 22894990

VI.5. Date of dispatch of this notice

6.6.2012

